



- 1 Einleitung
- 2 Die westliche Fassade
- 3 Das Längsschiff
- 4 Hinten im Längsschiff:  
Der verschwundene Lettner
- 5 Das Querschiff
- 6 Die Kirchenfenster  
von Sankt Nikolaus  
und Sankt Georg
- 7 Die Kirchenfenster mit der  
Anbetung der Heiligen  
Drei Könige
- 8 Die Kapelle des Heiligen  
Sakramentes
- 9 Das Triforium und  
die Gewölbe
- 10 Die Grabplatten
- 11 Die Fensterrose  
mit den sieben Kirchen
- 12 Der Chorraum
- 13 Das Chorgestühl:  
Werk von Richard Falaise
- 14 Das Chorgestühl:  
Die Geschichte von Job
- 15 Das Chorgestühl: Ikonografie
- 16 Der Altaraufsatz
- 17 Schluss



# AUDIO-GUIDE-BESICHTIGUNGEN DES ANCOEUR-TALS

Der Generalrat des Départements Seine-et-Marne, zusammen mit Seine-et-Marne Tourisme, freut sich, Ihnen die Entdeckung des reichen Ancoeur-Tals anhand von drei Audioguide-Besichtigungen anbieten zu können. Damit können Sie die Burg Blandy-les-Tours, sowie das Dorf und die Stiftskirche Saint-Martin de Champeaux besichtigen. Im Folgenden finden Sie alle praktischen Informationen, die Ihnen bei der Vorbereitung Ihres Besuchs nützlich sein können, sowie einige Vorschläge für zusätzliche Besichtigungen.

## PRAKTISCHE INFORMATIONEN:

### Blandy-les-Tours

#### Anfahrt:

Von Paris aus: die A5 in Richtung Troyes nehmen, Ausfahrt Nr. 16 Châtillon-la-Borde, dann der D47 folgen  
Von Melun aus: die D408 nehmen, dann der D47 oder der N36 folgen, dann die D215 über Vaux-le-Vicomte nehmen  
Von Provins aus: die D408 nehmen und dann der D47 folgen

#### Zug und Bus:

Bahnhof von Melun: Züge direkt von Paris 25 Min  
Von April bis Oktober verkehrt ein Shuttle-Bus an Wochenenden und Feiertagen zwischen dem Bahnhof von Melun und der Burg Blandy. Details und Fahrpläne auf [www.tourisme77.fr](http://www.tourisme77.fr) - Rubrik "Déplacement"

#### Anschrift:

Château de Blandy-les-Tours  
77115 Blandy-les-Tours  
Empfang und Information: 01 60 59 17 80  
Mail: [chateaudeblandy@cg77.fr](mailto:chateaudeblandy@cg77.fr)

#### Öffnungszeiten:

10:00 - 12:30 und 13:30 - 18:00 vom 1. April bis zum 31. Oktober  
10:00 - 12:30 und 13:30 - 17:00 vom 1. November bis zum 31. März  
Jeden Tag geöffnet, außer dienstags  
Geschlossen am 25. Dezember, 1. Januar und 1. Mai

#### Preise (Eintritt für die Burg):

Normaltarif: 6€  
Ermäßigter Tarif: 4€ (19 bis 25 Jahre, über 60 Jahre und Personen mit Behinderung)  
Gratis: Personen bis 18 Jahre, Arbeitslose, Empfänger von RSA oder CMU  
Empfang von Gruppen: Reservierung mindestens 48 Stunden vorher

### Stiftskirche von Champeaux

#### Anfahrt:

Von Paris aus: die A5 Richtung Troyes nehmen, Ausfahrt Nr. 15 Saint-Germain-Laxis, dann der D57 folgen  
Von Melun aus: die D636 nehmen, dann die D215 über Vaux-le-Vicomte.  
Von Provins aus: die D619 nehmen, dann die D215

#### Anschrift:

Collégiale Saint-Martin  
Place du Cloître  
77720 CHAMPEAUX  
Für weitere Informationen, kontaktieren Sie bitte das Rathaus:  
01 60 66 91 88 - Eintritt frei, jeden Tag von 9:00 bis 18:00 Uhr geöffnet

## IN DER NÄHE ZU ENTDECKEN:

### Ausgeschildeter Rundgang durch das Javot-Tal und das Ancoeur-Tal

Um die Burgen Blandy und Vaux-le-Vicomte herum sehen Sie in den zwei Tälern eine einzigartige Naturlandschaft und mehrere typische Dörfer des Départements Seine-et-Marne.  
Die Rundgänge, die für Touristen durch Schilder gekennzeichnet sind, führen Sie durch 18 Gemeinden.  
Informationen auf [www.tourisme77.fr](http://www.tourisme77.fr)

### Schloss Vaux-le-Vicomte

Der legendäre Besitz von Nicolas Fouquet wurde im 17. Jahrhundert von den größten Künstlern dieser Epoche errichtet, die danach am Bau des Schlosses Versailles mitwirkten: Louis Le Vau, Charles Le Brun und André Le Nôtre.  
77950 Maincy - Tel: 01 64 14 41 90 – [www.vaux-le-vicomte.com](http://www.vaux-le-vicomte.com)  
Führungen und Audioguides werden im Schloss angeboten  
Öffnungszeiten: jeden Tag von 10:00 bis 18:00 Uhr von Ende März

bis Anfang November

## UND WENN SIE ETWAS MEHR ZEIT HABEN:

### Schloss Fontainebleau

Mit mehr als 1500 Zimmern inmitten von 130 Hektar großen Parks und Gärten ist dieses Prunkstück der französischen Renaissance das einzige königlich-kaiserliche Schloss, das 7 Jahrhunderte lang ständig bewohnt wurde.

77300 Fontainebleau - Tel: 01 60 71 50 70

[www.musee-chateau-fontainebleau.fr](http://www.musee-chateau-fontainebleau.fr)

Führungen und Audioguides werden im Schloss angeboten.  
Öffnungszeiten: jeden Tag außer dienstags, 1. Januar, 1. Mai und 25. Dezember

9:30 - 17:00 (von Oktober bis März) - 9:30 - 18:00 (von April bis September)

### Historischer Rundgang durch Melun

Fußgänger-Rundgang in 29 Etappen, mit Schildern aus glasierter Lava im Stadtzentrum gekennzeichnet.  
Prospekt der Besichtigung zum Herunterladen oder zum Verkauf im Tourismus-Büro (18, rue Paul Doumer 77000 Melun) Tel: 01 64 52 64 52 - [www.ville-melun.fr](http://www.ville-melun.fr)

Sie finden alle Angebote für Touristen auf der Internetseite [www.tourisme77.fr](http://www.tourisme77.fr) und können jetzt Ihre Wochenenden buchen: Unterkünfte, Eintrittskarten, Vorstellungen, Freizeitaktivitäten auf der Internetseite [www.resa77.fr](http://www.resa77.fr)

### Seine-et-Marne Tourisme

11 rue Royale, 77300 Fontainebleau  
Tel: 01 60 39 60 39

